

## FEDERALE OVERHEIDS DIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2008 — 476

[C — 2008/00023]

**27 JANUARI 2008.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen

## VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

De programmawet van 27 december 2006, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006, voegt, op grond van haar artikel 166, een veertiende informatiegegeven toe aan artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen. Het genoemde informatiegegeven krijgt de benaming "verblijfstoestand voor de vreemdelingen bedoeld in artikel 2", dat wil zeggen de vreemdelingen die ingeschreven staan in de bevolkingsregisters en in de vreemdelingenregisters, die door de gemeenten gehouden worden, evenals de vreemdelingen die ingeschreven staan in het wachtrechtregister (vreemdelingen die de erkenning van hun statuut als vluchteling aanvragen).

De invoering van dit nieuw informatiegegeven strekt ertoe bepaalde gegevens betreffende buitenlandse staatsburgers ter beschikking te stellen van de partners van het LIMOSA-project (Landenoverschrijdend Informatiesysteem ten behoeve van Migratie Onderzoek bij de Sociale Administratie), gecoördineerd door de RSZ, de RSVZ en de KSZ.

Het betreft een WEB-applicatie voor de verplichte, voorafgaande aangifte van elke vorm van tewerkstelling van buitenlandse staatsburgers.

Het genoemde project houdt eveneens de oprichting in van een centraal kadastrer dat, naast de aangiften betreffende de tewerkstelling, eveneens belangrijke gegevens bevat betreffende de verblijfstoestand van de buitenlanders teneinde de federale en regionale inspectiediensten de mogelijkheid te bieden om meer gerichte controles uit te oefenen op de tewerkstelling van buitenlandse arbeidskrachten, en om statistische informatiegegevens op dat gebied te kunnen genereren.

Bovendien tellen deze informatiegegevens, en in het bijzonder het informatietype 202, ook mee in het kader van de toepassing van de volgende bepalingen:

- de Verordening (EG) nr. 862/2007 van het Europees Parlement en de Raad van 11 juli 2007 betreffende communautaire statistieken over migratie en internationale bescherming en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 311/76 van de Raad betreffende de opstelling van statistieken over buitenlandse werknemers;
- de Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 betreffende het recht van vrij verkeer en verblijf op het grondgebied van de lidstaten voor de burgers van de Unie en hun familieleden, tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1612/68 en tot intrekking van de Richtlijnen 64/221/EEG, 68/360/EEG, 72/194/EEG, 73/148/EEG, 75/34/EEG, 75/35/EEG, 90/364/EEG, 90/365/EEG en 93/96/EEG;
- het decreet van 28 april 1998 inzake het Vlaamse beleid ten aanzien van etnisch-culturele minderheden, alsmede het decreet van 28 februari 2003 betreffende het Vlaamse inburgeringsbeleid.

Vanuit de bezorgdheid voor transparantie is het noodzakelijk om de inhoud van het veertiende informatietype, vermeld in de wet tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, precies te bepalen.

Dit informatiegegeven zal de gegevens bevatten betreffende de vreemdelingenkaarten en de verblijfsdocumenten (IT 195), de beroepskaart voor vreemdelingen die een zelfstandige activiteit uitoefenen (IT 197), de arbeidsvergunning (IT 198) en de "bijzondere informatiegegevens" (IT 202).

## SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2008 — 476

[C — 2008/00023]

**27 JANVIER 2008.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques

## RAPPORT AU ROI

Sire,

La loi programme du 27 décembre 2006 publiée au *Moniteur belge* du 28 décembre 2006 prévoit, en vertu de son article 166, l'adjonction d'une quatorzième information à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques. Ladite information est intitulée "situation de séjour pour les étrangers visés à l'article 2", c'est-à-dire les étrangers inscrits aux registres de population et aux registres des étrangers tenus par les communes, ainsi que les étrangers inscrits au registre d'attente (étrangers demandant la reconnaissance du statut de réfugiés).

L'introduction de cette nouvelle information vise à mettre certaines données relatives aux ressortissants étrangers à la disposition des partenaires du projet LIMOSA (Landenoverschrijdend Informatiesysteem ten behoeve van Migratie Onderzoek bij de Sociale Administratie) coordonné par l'ONSS, l'INASTI et la BCSS.

Il s'agit d'une application WEB pour la déclaration préalable obligatoire de toute forme de mise au travail de ressortissants étrangers.

Ledit projet implique également la création d'un cadastre central reprenant, outre les déclarations de mise au travail, des données significatives concernant la situation de séjour des étrangers en vue de permettre des contrôles plus ciblés aux services d'inspection fédéraux et régionaux concernant l'occupation de main-d'œuvre étrangère et de pouvoir générer des informations statistiques en la matière.

En outre, ces informations, et plus particulièrement le type d'information 202, interviennent également dans le cadre de l'application des dispositions suivantes :

- le Règlement (CE) n° 862/2007 du Parlement européen et du Conseil du 11 juillet 2007 relatif aux statistiques communautaires sur la migration et la protection internationale, et abrogeant le Règlement (CEE) n° 311/76 du Conseil relatif à l'établissement de statistiques concernant les travailleurs étrangers;
- la Directive 2004/38/CE du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 relative au droit des citoyens de l'Union et des membres de leurs familles de circuler et de séjournier librement sur le territoire des Etats membres, modifiant le Règlement (CEE) n° 1612/68 et abrogeant les Directives 64/221/CEE, 68/360/CEE, 72/194/CEE, 73/148/CEE, 75/34/CEE, 75/35/CEE, 90/364/CEE, 90/365/CEE et 93/96/CEE;
- le décret du 28 avril 1998 relatif à la politique flamande à l'égard des minorités ethno-culturelles, ainsi que le décret du 28 février 2003 relatif à la politique flamande d'intégration civique.

Dans un souci de transparence, il y a lieu de déterminer le contenu du quatorzième type d'information stipulé dans la loi organisant un Registre national des personnes physiques.

Cette information comportera les données relatives aux cartes d'étranger et aux documents de séjour (TI 195), à la carte professionnelle pour étrangers exerçant une activité indépendante (TI 197), aux permis de travail (TI 198) et aux "informations spéciales" (TI 202).

Aanvankelijk was voorgesteld onder de vermeldingen "bijzondere informatiegegevens" alle bijkomende informatiegegevens op te nemen met betrekking tot de verblijfstoestand van de vreemdelingen, die door de gemeenten facultatief ingegeven zijn in een niet-gestructureerde alfanumerieke zone.

De Raad van State is echter in zijn advies nr. 43.561/2 van 19 september 2007 van mening dat het bepalen van de informatiegegevens niet mag worden overgelaten aan de vrije beoordeling van de gemeentelijke overheden en dat ze in de tekst zelf van het besluit duidelijk bepaald en gestructureerd moeten voorkomen,

Om tegemoet te komen aan de opmerking van de Raad van State, werd het informatietype 202 "bijzondere informatiegegevens" derhalve zodanig gestructureerd dat de reden van verblijf en, eventueel in geval van gezinsherening, het identificatienummer van het Rijksregister van de persoon die het recht op gezinsherening opent, worden gecompliceerd.

Bijgevolg strekt het ontwerp van koninklijk besluit dat ik de eer heb ter onderfkening aan Uwe Majesteit voor te leggen, ertoe het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, te wijzigen door er de volledige inhoud van het informatiegegeven betreffende "de verblijfstoestand voor vreemdelingen" aan toe te voegen.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,  
van Uwe Majesteit,  
de zeer eerbiedige  
en zeer getrouwe dienaar,  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
P. DEWAEL

Initialement, il était proposé de reprendre sous les mentions "informations spéciales", toutes les informations complémentaires en rapport avec la situation de séjour des étrangers introduites de manière facultative par les communes dans une zone alphanumérique non structurée.

Cependant, le Conseil d'Etat, dans son avis n° 43.561/2 rendu le 19 septembre 2007, a estimé que ces informations ne pouvaient être abandonnées à la discréption des autorités communales et qu'elles devaient dès lors figurer dans le présent arrêté, clairement déterminées et structurées.

Afin de rencontrer la remarque formulée par le Conseil d'Etat, le type d'information 202 "informations spéciales" a dès lors été structuré de telle manière que soient précisés le motif de séjour et éventuellement, en cas de regroupement familial, le numéro d'identification au Registre national de la personne qui ouvre le droit à un tel regroupement.

En conséquence, le projet d'arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise à modifier l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, en y ajoutant le contenu exhaustif de l'information relative à "la situation de séjour pour les étrangers".

J'ai l'honneur d'être,

Sire,  
de Votre Majesté,  
le très respectueux  
et le très fidèle serviteur,  
Le Ministre de l'Intérieur,  
P. DEWAEL

#### Advies nr. 24/2007 van 4 juli 2007 van de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer

Advies met betrekking tot het ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen.

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer;

Gelet op de wet van 8 december 1992 betreffende de bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens (hierna "WVP"), inzonderheid art. 29;

Gelet op de adviesaanvraag vanwege de Minister van Binnenlandse Zaken Patrick DEWAEL, ontvangen op 10 mei 2007;

Gelet op het verslag van de voorzitter;

Brengt op 4 juli 2007 het volgende advies uit :

#### I. VOORWERP VAN DE AANVRAAG

Ingevolge artikel 166 van de programmawet van 27 decembre 2006 werd een veertiende informatiegegeven toegevoegd aan artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen (hierna "WRR"), namelijk "de verblijfstoestand voor vreemdelingen bedoeld in artikel 2".

Dit gegeven werd ingevoegd teneinde het netwerk van de sociale zekerheid en de gewestelijke administraties bevoegd voor werkgelegenheid toe te laten de gegevens met betrekking tot de verblijfstitels van vreemdelingen op Belgisch grondgebied te gebruiken en dit in het kader van een centrale databank (kadaster) van alle informatie rond tewerkstelling van uit het buitenland op Belgisch grondgebied en van het uniek loket, ingesteld door het Limosa-project (Kamer, doc 51-2773/001 blz.109).

Er werd verder opgemerkt: "Ten aanzien van deze personen is het absoluut noodzakelijk dat de overheden bevoegd voor de aflevering van bijvoorbeeld de arbeidsvergunningen de mogelijkheid hebben vast te stellen of de persoon effectief over een verblijfsvergunning beschikt. Dit geldt eveneens voor de inspectiediensten" (Kamer, doc 51-2773/001, blz.109).

#### Avis n° 24/2007 du 4 juillet 2007 de la Commission de la protection de la vie privée

Avis relatif au projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques.

La Commission de la protection de la vie privée;

Vu la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel (ci-après la "LVP"), en particulier l'article 29;

Vu la demande d'avis du Ministre de l'Intérieur, Patrick DEWAEL, reçue le 10 mai 2007;

Vu le rapport du président;

Emet, le 4 juillet 2007, l'avis suivant :

#### I. OBJET DE LA DEMANDE

En vertu de l'article 166 de la loi-programme du 27 décembre 2006, une quatorzième information a été ajoutée à l'article 3, premier alinéa de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques (ci-après la "LRN"), à savoir "la situation de séjour pour les étrangers visés à l'article 2".

Cette donnée a été insérée afin de permettre au réseau de la sécurité sociale ainsi qu'aux administrations régionales compétentes en matière d'emploi d'utiliser les données relatives aux titres de séjour des étrangers sur le territoire belge, et ce dans le cadre d'une banque de données centrale (cadastre) rassemblant toutes les informations relatives à l'occupation à partir de l'étranger sur le territoire belge et du guichet unique, instaurés par le projet LIMOSA (Chambre, doc. 51-2773/001 p.109).

L'on remarque ensuite qu'à l'égard de ces personnes, "il est indispensable que les autorités compétentes pour l'octroi par exemple des permis de travail puissent déterminer si la personne bénéficie effectivement d'un titre de séjour et qu'il en est de même pour les services d'inspection" (Chambre, doc. 51-2773/001, p.109).

Het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen legt per informatiegegeven een aantal informatietypes vast die de werkelijke inhoud van de informatiegegevens verduidelijken.

Het voorgelegde ontwerp van koninklijk besluit strekt ertoe om de werkelijke inhoud van het informatiegegeven "de verblijfstoestand voor vreemdelingen" bedoeld in artikel 2<sup>e</sup> af te lijnen aan de hand van 4 informatietypes, zijnde:

- de identiteitsbewijzen voor vreemdelingen (IT 195);
- de beroepskaart voor vreemdelingen die een zelfstandige activiteit uitoefenen (IT 197);
- de arbeidsvergunning (IT 198);
- de bijzondere informatiegegevens met betrekking tot de verblijfstoestand van vreemdelingen (IT 202).

## II. ONDERZOEK VAN DE ONTWERPTEKST

1. Alleen de informatiegegevens die opgesomd worden in artikel 3, eerste lid, WRR en de eraan gekoppelde informatietypes zijn toegankelijk voor derden. De 4 betrokken informatietypes worden momenteel weliswaar reeds in het Rijksregister geregistreerd, doch ze zijn normaal niet toegankelijk voor derden omdat ze niet gekoppeld zijn aan een informatiegegeven. Door ze te koppelen aan een informatiegegeven vermeld in artikel 3, eerste lid, WRR, wordt een raadpleging ervan door derden mogelijk gemaakt.

2. Het onderzoek van de Commissie zal zich inzake toespitsen op het nagaan van elk informatietype kan beschouwd worden als een technisch gegeven dat verband houdt met "de verblijfstoestand voor vreemdelingen" bedoeld in artikel 2<sup>e</sup>.

3. Het informatietype "identiteitsbewijs voor vreemdelingen" bevat o.a. de volgende informatie: het type van identiteitsbewijs waarover een persoon beschikt, de datum waarop het werd afgeleverd, de vervaldatum, de verlenging. Deze informatie houdt duidelijk verband met de verblijfstoestand van de betrokkene. Dit is eveneens het geval voor het informatietype "bijzondere informatiegegevens met betrekking tot de verblijfstoestand van vreemdelingen". Onder dit gegeven kunnen de gemeenten bijkomende inlichtingen aangaande de vreemdeling opnemen zoals bijvoorbeeld wanneer er nationaliteitsfraude wordt vastgesteld. Dit wordt dan onder dit informatietype geregistreerd teneinde te voorkomen dat verblijfstitels zouden verschaffen worden op basis van valse documenten. De Commissie benadrukt wel dat de informatie die onder dat informatietype IT 202 wordt opgenomen, alleen informatie mag zijn die op haar correctheid werd gecontroleerd (harde feiten). Het is niet aanvaardbaar dat van dit informatietype zou gebruikt gemaakt worden om vermoedens of verdachtmakingen te registreren.

4. De link tussen het informatiegegeven "verblijfstoestand vreemdelingen" en de informatietypes "beroepskaart voor vreemdelingen die een zelfstandige activiteit uitoefenen" en "arbeidsvergunning" is minder voor de hand liggend. De relevantie ervan moet beoordeeld worden rekening houdend met het doeleinde dat bedoeld wordt met de invoeging van het informatiegegeven in artikel 3, eerste lid, WRR.

5. Het werd ingevoegd met het oog op het realiseren van het Limosa-project. Dit project beoogt de uitbouw van een centraal kadaster dat alle informatie over tewerkstelling vanuit het buitenland in België moet repertoriëren en ontsluiten (Kamer, doc. 51 – 2773/001, blz. 84). Dit moet een efficiënte controle mogelijk maken. Met het oog daarop wordt o.a. voorzien in een voorafgaande melding voordat de werkzaamheden op het Belgisch grondgebied effectief aangevangen worden.

6. Het feit dat een vreemdeling beschikt over een beroepskaart of een arbeidskaart, is informatie die pertinent is voor het hiervoor vermelde kadaster. Het is immers een informatie m.b.t. tot tewerkstelling vanuit het buitenland. Door deze twee informatietypes te koppelen aan de "verblijfstoestand vreemdelingen" kan deze informatie die in het Rijksregister beschikbaar is ontsloten worden.

7. Deze informatietypes verschaffen de bevoegde instanties tevens pertinente informatie met het oog op controle o.a. op de naleving van de voorafgaande melding. Wanneer m.b.t. een vreemdeling die in België verblijft en die beschikt over een beroepskaart of arbeidskaart wordt vastgesteld dat er geen voorafgaande melding werd genoteerd, dan kunnen de wettelijk voorziene sancties opgelegd worden. Omgekeerd wanneer een voorafgaande melding gebeurt, kan aan de hand van deze gegevens nagegaan worden of de betrokkenen over de nodige documenten voor verblijf en het verrichten van werkzaamheden beschikt.

8. Rekening houdend met wat hiervoor werd uiteengezet zijn de informatietypes "beroepskaart voor vreemdelingen die een zelfstandige activiteit uitoefenen" en "arbeidsvergunning" een pertinente aanvulling op het informatiegegeven waaraan ze gekoppeld zijn.

L'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>e</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques établit, par information, un certain nombre de types d'information qui précisent le contenu réel des informations.

Le projet d'arrêté royal soumis vise à délimiter le contenu réel de l'information "la situation de séjour pour les étrangers visés à l'article 2<sup>e</sup>" au moyen de 4 types d'information, à savoir :

- les titres d'identité pour étrangers (TI 195);
- la carte professionnelle pour étrangers exerçant une activité professionnelle indépendante (TI 197);
- le permis de travail (TI 198);
- les informations spéciales en rapport avec la situation de séjour des étrangers (TI 202).

## II. EXAMEN DU TEXTE DU PROJET

1. Les informations énumérées à l'article 3, premier alinéa de la LRN et les types d'information qui y sont associés sont les seuls éléments accessibles à des tiers. Il est vrai que les quatre types d'information concernés sont actuellement déjà enregistrés dans le Registre national, mais ils ne sont normalement pas accessibles à des tiers parce qu'ils ne sont pas associés à une information. En les associant à une information mentionnée à l'article 3, premier alinéa de la LRN, leur consultation par des tiers est rendue possible.

2. La Commission concentrera son examen sur la vérification visant à savoir si chaque type d'information peut être considéré comme une donnée technique liée à "la situation de séjour pour les étrangers visés à l'article 2<sup>e</sup>".

3. Le type d'information "titre d'identité pour étrangers" comporte notamment les informations suivantes : le type de titre d'identité dont une personne dispose, la date à laquelle il a été délivré, la date d'expiration, la prolongation. Ces informations sont clairement liées à la situation de séjour de la personne concernée. Il en va de même pour le type d'information "informations spéciales en rapport avec la situation de séjour des étrangers". Sous cette donnée, les communes peuvent reprendre des renseignements complémentaires concernant l'étranger, comme par exemple lorsqu'une "fraude aux naturalisations" est constatée. Cela est alors enregistré sous ce type d'information afin d'éviter que des titres de séjour ne soient délivrés sur la base de faux documents. La Commission souligne que l'information reprise sous ce type TI 202 ne peut être qu'une information dont l'exactitude a été contrôlée (faits incontestables). Il n'est pas admissible que ce type d'information soit utilisé pour enregistrer des présomptions ou des insinuations.

4. Le lien entre l'information "situation de séjour pour les étrangers" et les types d'information "carte professionnelle pour étrangers exerçant une activité professionnelle indépendante" et "permis de travail" est moins évident. Sa pertinence doit être appréciée en tenant compte de la finalité visée par l'ajout de l'information à l'article 3, premier alinéa de la LRN.

5. Elle a été ajoutée en vue de réaliser le projet Limosa. Ce projet a pour but d'élaborer un cadastre central, destiné à inventorier toutes les informations existantes au sujet de l'occupation d'étrangers en Belgique et à les rendre accessibles (Chambre, doc. 51 – 2773/001, p. 84). Ceci doit permettre un contrôle efficace. À cette fin, il est entre autres prévu une déclaration préalable avant que les activités sur le territoire belge ne débutent réellement.

6. Le fait qu'un étranger dispose d'une carte professionnelle ou d'une carte de travail constitue une information pertinente pour le cadastre susmentionné. Il s'agit en effet d'une information concernant l'occupation d'étrangers. En associant ces deux types d'information à la "situation de séjour pour les étrangers", les informations disponibles dans le Registre national peuvent être rendues accessibles.

7. Ces types d'information donnent également aux instances habilitées des informations pertinentes en vue notamment de contrôler le respect de la déclaration préalable. Si on constate qu'il n'y a pas eu de déclaration préalable pour un étranger séjournant en Belgique et disposant d'une carte professionnelle ou d'une carte de travail, les sanctions prévues légalement peuvent être imposées. À l'inverse, quand une déclaration préalable est effectuée, on peut vérifier, au moyen de ces données, si la personne concernée dispose des documents nécessaires au séjour et à l'exercice d'activités.

8. Compte tenu de ce qui précède, les types d'information "carte professionnelle pour étrangers exerçant une activité professionnelle indépendante" et "permis de travail" constituent un complément pertinent à l'information à laquelle ils sont associés.

### III. LOUTER VOLLEDIGHEIDSHALVE

9. Artikel 19, § 2, van de wet van 25 maart 2003 tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen en van de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters en de identiteitskaarten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, bepaalt dat de koninklijke besluiten waarbij toegang tot of mededeling van de informatiegegevens van het Rijksregister werd verleend, van kracht blijven.

10. Een aantal van deze besluiten verleende destijds zonder meer toegang tot of mededeling van alle gegevens, bedoeld bij artikel 3, eerste lid, WRR. De Commissie is van oordeel de verleende machtiging tot toegang of mededeling uitsluitend betrekking heeft op de gegevens die op het ogenblik van de machtiging in artikel 3, eerste lid, WRR werden vermeld. Inderdaad, de Koning kan niet de bedoeling gehad hebben om toegang tot of mededeling van een gegeven te verlenen dat niet voorkwam in de opsomming op het ogenblik van de machtiging.

11. De overheden die toegang wensen tot of mededeling wensen te verkrijgen van de gegevens die werden toegevoegd aan artikel 3, 1e lid, WRR, nadat zij bij koninklijk besluit of via een beraadslaging van de Commissie werden gemachtigd, zullen dus een nieuwe aanvraag moeten indienen bij het Sectoraal comité voor het Rijksregister. Dit comité zal dan, in het licht de doeleinden waarvoor de machtiging werd verleend, nagaan of een toegang tot of mededeling van deze nieuwe gegevens voldoet aan de vereisten van artikel 4, § 1, WVP.

OM DEZE REDENEN,  
de Commissie  
verleent een gunstig advies  
De administrateur,  
J. BARET

De voorzitter,  
W. DEBEUCKELAERE

### III. PAR SIMPLE SOUCI D'EXHAUSTIVITE

9. L'article 19, § 2 de la loi du 25 mars 2003 modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques et la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population et aux cartes d'identité et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques stipule que les arrêtés royaux autorisant l'accès aux données du Registre national ou la communication des informations de ce Registre restent d'application.

10. Un certain nombre de ces arrêtés autorisaient alors purement et simplement l'accès à ou la communication de toutes les données visées à l'article 3, premier alinéa de la LRN. La Commission estime que ces autorisations d'accès ou de communication ne concernent que les données qui étaient mentionnées à l'article 3, premier alinéa de la LRN au moment de l'octroi de l'autorisation. En effet, le Roi n'a pas pu vouloir donner l'accès ou la communication à des données non énumérées au moment de l'octroi de l'autorisation.

11. Les autorités souhaitant accéder à ou se voir communiquer des données ajoutées à l'article 3, premier alinéa de la LRN après y avoir été autorisées par arrêté royal ou par une délibération de la Commission leur octroyant cette faculté doivent donc introduire une nouvelle demande auprès du Comité sectoriel du Registre national. Ce comité vérifiera alors, à la lumière des finalités pour lesquelles l'autorisation a été octroyée, si l'accès à ou la communication de ces nouvelles données satisfait aux exigences de l'article 4, § 1<sup>er</sup> de la LVP.

PAR CES MOTIFS,  
la Commission  
émet un avis positif.  
L'administrateur,  
J. BARET

Le président,

W. DEBEUCKELAERE

### Advies 43.561/2 van 19 september 2007 van de afdeling Wetgeving van de Raad van State

De Raad van State, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 23 augustus 2007 door de Vice-Eerste Minister en Minister van Binnenlandse Zaken verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen", heeft het volgende advies gegeven :

Rekening houdend met het tijdstip waarop dit advies gegeven wordt, vestigt de Raad van State de aandacht op het feit dat, wegens het ontslag van de regering, de bevoegdheid van deze laatste beperkt is tot het afhandelen van de lopende zaken. Dit advies wordt evenwel gegeven zonder dat wordt nagegaan of dit ontwerp in die beperkte bevoegdheid kan worden ingepast, aangezien de afdeling Wetgeving geen kennis heeft van het geheel van de feitelijke gegevens welke de regering in aanmerking kan nemen als zij te oordelen heeft of het vaststellen of wijzigen van een verordening noodzakelijk is.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

#### Algemene opmerkingen

1. Het zou goed zijn dat advies nr. 24/2007 van 4 juli 2007 van de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer samen met het ontworpen koninklijk besluit in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt, aangezien het het verslag aan de Koning aanvult met betrekking tot de aspecten van de bescherming van de persoonlijke levenssfeer waarmee rekening moet worden gehouden en rekening is gehouden.

### Avis 43.561/2 du 19 septembre 2007 de la section de législation du Conseil d'Etat

Le Conseil d'Etat, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Intérieur, le 23 août 2007, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques", a donné l'avis suivant :

Compte tenu du moment où le présent avis est donné, le Conseil d'Etat attire l'attention sur le fait qu'en raison de la démission du Gouvernement, la compétence de celui-ci se trouve limitée à l'expédition des affaires courantes. Le présent avis est toutefois donné sans qu'il soit examiné si le projet relève bien de la compétence ainsi limitée, la section de législation n'ayant pas connaissance de l'ensemble des éléments de fait que le Gouvernement peut prendre en considération lorsqu'il doit apprécier la nécessité d'arrêter ou de modifier des dispositions réglementaires.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations ci-après.

#### Observations générales

1. L'avis n° 24/2007 du 4 juillet 2007 de la Commission de la Protection de la vie privée, parce qu'il complète le rapport au Roi concernant les aspects de la protection de la vie privée qui doivent et ont été pris en compte, mériterait d'être publié au *Moniteur belge* en même temps que l'arrêté royal en projet.

2. In dat advies stelt de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer het volgende :

« 9. Artikel 19, § 2, van de wet van 25 maart 2003 tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen en van de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters en de identiteitskaarten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, bepaalt dat de Koninklijke besluiten waarbij toegang tot of mededeling van de informatiegegevens van het Rijksregister werd verleend, van kracht blijven.

10. Een aantal van deze besluiten verleende destijds zonder meer toegang tot of mededeling van alle gegevens, bedoeld bij artikel 3, eerste lid, WRR. De Commissie is van oordeel [dat] de verleende machtiging tot toegang of mededeling uitsluitend betrekking heeft op de gegevens die op het ogenblik van de machtiging in artikel 3, eerste lid, WRR werden vermeld. Inderdaad, de Koning kan niet de bedoeling gehad hebben om toegang tot of mededeling van een gegeven te verlenen dat niet voorkwam in de opsomming op het ogenblik van de machtiging.

11. De overheden die toegang wensen tot of mededeling wensen te verkrijgen van de gegevens die werden toegevoegd aan artikel 3, 1e lid, WRR, nadat zij bij koninklijk besluit of via een beraadslaging van de Commissie werden gemachtigd, zullen dus een nieuwe aanvraag moeten indienen bij het Sectoraal comité voor het Rijksregister. Dit comité zal dan, in het licht de doeleinden waarvoor de machtiging werd verleend, nagaan of een toegang tot of mededeling van deze nieuwe gegevens voldoet aan de vereisten van artikel 4, § 1, WVP. »

Met andere woorden, de machtiging tot toegang die een overheid heeft verkregen voordat het voorliggende koninklijk besluit in werking treedt, slaat alleen op de toegang tot de gegevens waarin het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen voorzag op het tijdstip waarop die machtiging is verleend. Die machtiging mag dus niet uitgebreid worden tot de informatiegegevens waarop het voorliggende koninklijk besluit betrekking heeft, zonder een nieuwe procedure waarbij toegang daartoe wordt aangevraagd. Dat behoort duidelijk gepreciseerd te worden in het verslag aan de Koning.

3. Tot de informatietypes die verbonden zijn met de informatiegegevens bedoeld in het ontwerp van koninklijk besluit, behoren "de bijzondere informatiegegevens met betrekking tot de verblijfstoestand van vreemdelingen".

Op het verzoek om over de inhoud van dat informatietype meer uitleg te verschaffen dan gegeven wordt in het verslag aan de Koning, heeft de gemachtigde ambtenaar de volgende toelichting verstrekt aan de Raad van State :

« Au niveau de la réglementation sur la tenue des registres de la population, cette information est définie très brièvement sous le chapitre III, CHAPITRE III. - « MODELES DE DOCUMENTS ET DE FORMULAIRES UTILISES POUR L'ENREGISTREMENT DE LA POPULATION ». numéro 55, § 3 des Instructions générales concernant la tenue des registres de population, (version coordonnée du 27 avril 2007 publiée sur le site web du registre national <http://registrenational.fgov.be>) comme une information spéciale pour étrangers (par exemple le numéro du dossier communal).

Les instructions Registre national pour la tenue des informations précisent le contenu et la structure d'enregistrement de cette information (...).

Peuvent être repris sous ce type d'information, des informations complémentaires relatives aux étrangers.

Cette information comprend la date propre à l'information et à son contenu.

En effet, le contenu de l'information n'est à l'heure actuelle pas structuré. La commune peut enregistrer après la date un commentaire qui peut comprendre des lettres et/ ou des chiffres (c'est ce qu'on entend par zone alphanumérique). La longueur maximum de ce commentaire est de 40 caractères maximum (lettres et/ou chiffres) (...).

2. Dans cet avis, la Commission de la protection de la vie privée précise:

« 9. L'article 19, § 2 de la loi du 25 mars 2003 modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques et la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population et aux cartes d'identité et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques stipule que les arrêté royaux autorisant l'accès aux données du Registre national ou la communication des information de ce Registre restent d'application.

10. Un certain nombre de ces arrêtés autorisaient alors purement et simplement l'accès à ou la communication de toutes les données visées à l'article 3, premier alinéa de la LRN. La Commission estime que ces autorisations d'accès ou de communication ne concernent que les données qui étaient mentionnées à l'article 3, premier alinéa de la LRN au moment de l'octroi de l'autorisation. En effet, le Roi n'a pas pu vouloir donner l'accès ou la communication à des données non énumérées au moment de l'octroi de l'autorisation.

11. Les autorités souhaitant accéder à ou se voir communiquer des données ajoutées à l'article 3, premier alinéa de la LRN après y avoir été autorisées par arrêté royal ou par une délibération de la Commission leur octroyant cette faculté doivent introduire une nouvelle demande auprès du Comité sectoriel du Registre national. Ce comité vérifiera alors, à la lumière des finalités pour lesquelles l'autorisation a été octroyée, si l'accès à ou la communication de ces nouvelles données satisfait aux exigences de l'article 4, § 1<sup>er</sup> de la LVP".

En d'autres termes, l'autorisation d'accès obtenue par une autorité avant que n'entre en vigueur le projet d'arrêté royal à l'examen ne concerne que l'accès aux données prévues, au moment où cette autorisation a été octroyée, par l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques. Cette autorisation ne peut donc, sans nouvelle procédure de demande d'accès, être étendue aux informations que mentionne le projet d'arrêté royal à l'examen. Il conviendrait que le rapport au Roi le précise clairement.

3. Parmi les types d'information associés visés par le projet d'arrêté royal, figurent "les informations spéciales en rapport avec la situation de séjour des étrangers. »

Invité à préciser le contenu de ce type d'information, plus que ne le fait le rapport au Roi, le fonctionnaire délégué a transmis au Conseil d'Etat les explications suivantes :

« Au niveau de la réglementation sur la tenue des registres de la population, cette information est définie très brièvement sous le chapitre III, CHAPITRE III. - « MODELES DE DOCUMENTS ET DE FORMULAIRES UTILISES POUR L'ENREGISTREMENT DE LA POPULATION ». numéro 55, § 3 des Instructions générales concernant la tenue des registres de population, (version coordonnée du 27 avril 2007 publiée sur le site web du registre national <http://registrenational.fgov.be>) comme une information spéciale pour étrangers (par exemple le numéro du dossier communal).

Les instructions Registre national pour la tenue des informations précisent le contenu et la structure d'enregistrement de cette information (...).

Peuvent être repris sous ce type d'information, des informations complémentaires relatives aux étrangers.

Cette information comprend la date propre à l'information et à son contenu.

En effet, le contenu de l'information n'est à l'heure actuelle pas structuré. La commune peut enregistrer après la date un commentaire qui peut comprendre des lettres et/ ou des chiffres (c'est ce qu'on entend par zone alphanumérique). La longueur maximum de ce commentaire est de 40 caractères maximum (lettres et/ou chiffres) (...).

Quelques exemples au niveau du contenu que peut avoir cette information :

- un étranger ne peut plus rester en Belgique après la fin de ses études. Cette personne a été inscrite le 1<sup>er</sup> septembre 2000 et aura normalement achevé ses études en juin 2004. La commune peut enregistrer sous ce type d'information le contenu suivant : la date d'inscription (01092000) suivi du commentaire : Pas de prorogation après études : 01072004;
- le numéro du dossier communal attribué à la personne concernée;
- en cas d'expulsion d'un étranger du pays sans précision du lieu de destination, la mention de l'expulsion est enregistrée sous le type d'information 202;
- d'autres informations complémentaires relatives à la situation de séjour des étrangers peuvent être enregistrées sous ce type d'information.

Dans l'état actuel de la réglementation et de la programmation, l'information 202 est considérée comme une information communale. Lors d'un changement de commune de résidence, l'information 202 est supprimée automatiquement.

Il est envisagé, suite à une demande de l'Office des étrangers, d'ajouter à la structure d'enregistrement existante, la possibilité d'effectuer un enregistrement structuré de ce type d'information pour permettre d'y enregistrer le motif de séjour des étrangers. Les adaptations à apporter aux programmes d'application du Registre national pour permettre cette structuration doivent encore être réalisées. »

Het bepalen van de informatiegegevens die opgetekend worden, mag niet worden overgelaten aan de vrije beoordeling van de gemeentelijke overheden. Die informatiegegevens moeten in de tekst zelf van het besluit voorkomen.

#### Bijzondere opmerkingen

#### Aanhef

#### Tweede lid

Er moet gepreciseerd worden dat het ontworpen besluit zijn rechtsgrond ontleent aan artikel 3, eerste lid, 14°, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen.

#### Derde lid

De wet van 19 juillet 1991 betreffende de bevolkingsregisters en de identiteitskaarten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen levert geen rechtsgrond op voor het ontworpen besluit. Naar die wet zou kunnen worden verwezen in een overweging.

De kamer was samengesteld uit :

de heren :

Y. Kreins, kamervoorzitter;

Mevrn.

P. Vandernoot, M. Baguet, staatsraden;

Mevr. A.-C. Van Geersdaele, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer P. Vandernoot.

Het verslag werd uitgebracht door de heer J. Regnier, auditeur-afdelingshoofd.

De griffier,

A.-C. Van Geersdaele.

De voorzitter,

Y. Kreins.

Quelques exemples au niveau du contenu que peut avoir cette information :

- un étranger ne peut plus rester en Belgique après la fin de ses études. Cette personne a été inscrite le 1<sup>er</sup> septembre 2000 et aura normalement achevé ses études en juin 2004. La commune peut enregistrer sous ce type d'information le contenu suivant : la date d'inscription (01092000) suivi du commentaire : Pas de prorogation après études : 0107004;
- le numéro du dossier communal attribué à la personne concernée;
- en cas d'expulsion d'un étranger du pays sans précision du lieu de destination, la mention de l'expulsion est enregistrée sous le type d'information 202;
- d'autres informations complémentaires relatives à la situation de séjour des étrangers peuvent être enregistrées sous ce type d'information.

Dans l'état actuel de la réglementation et de la programmation, l'information 202 est considérée comme une information communale. Lors d'un changement de commune de résidence, l'information 202 est supprimée automatiquement.

Il est envisagé, suite à une demande de l'Office des étrangers, d'ajouter à la structure d'enregistrement existante, la possibilité d'effectuer un enregistrement structuré de ce type d'information pour permettre d'y enregistrer le motif de séjour des étrangers. Les adaptations à apporter aux programmes d'application du Registre national pour permettre cette structuration doivent encore être réalisées. »

La détermination des informations qui seront enregistrées ne peut pas être abandonnée à la discrétion des autorités communales. Ces informations doivent figurer dans le texte même de l'arrêté.

#### Observations particulières

#### Préambule

#### Alinéa 2

Il y a lieu de préciser que l'arrêté en projet trouve son fondement légal dans l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, 14°, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques.

#### Alinéa 3

La loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population et aux cartes d'identité et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques ne constitue pas le fondement légal de l'arrêté en projet. La référence à cette loi pourrait faire l'objet d'un considérant.

La chambre était composée de :

MM. :

Y. Kreins, président de chambre;

Mmes

P. Vandernoot, M. Baguet, conseillers d'Etat;

Mme A.-C. Van Geersdaele, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. Vandernoot.

Le rapport a été présenté par M J. Regnier, premier auditeur chef de section.

Le greffier,

A.-C. Van Geersdaele.

Le président,

Y. Kreins.

**27 JANUARI 2008.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 108 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, inzonderheid artikel 3, eerste lid, 14°, aangevuld bij de programmawet van 27 december 2006;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 januari 2007;

Overwegende dat de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters, de identiteitskaarten, de vreemdelingkaarten en de verblijfsdocumenten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen van toepassing is;

Gelet op het advies van de Commissie voor de Bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer nr. 24/2007, gegeven op 4 juli 2007;

Gelet op het advies nr. 43.561/2 van de Raad van State, gegeven op 19 september 2007 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot bepaling van de informatietypes, verbonden met de informatiegegevens bedoeld in artikel 3, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen moet de volgende vermelding toegevoegd worden :

"14° de verblijfstoestand voor de vreemdelingen bedoeld in artikel 2, namelijk :

- de vreemdelingenkaarten en de verblijfsdocumenten;
- de beroepskaart voor vreemdelingen die een zelfstandige activiteit uitoefenen;
- de arbeidsvergunning;
- de bijzondere informatiegegevens met betrekking tot de verblijfstoestand van vreemdelingen :

1) de reden van verblijf, die één van de volgende redenen kan zijn :

1.0.0 Gezinshereniging, samenwoning en adoptie

1.1.0 Gezinshereniging met een niet-Europeaan

1.1.1 Echtgenoot/partner

1.1.2 Ascendant

1.1.3 Descendent

1.2.0 Gezinshereniging met een Europeaan (behalve een Belg) of met een Zwitser

1.2.1 Echtgenoot/partner

1.2.2 Ascendant

1.2.3 Descendent

1.3.0 Gezinshereniging met een Belg

1.3.1 Echtgenoot/partner

1.3.2 Ascendant

1.3.3 Descendent

1.4.0 Samenwoning (omzendbrief van 1997)

1.5.0 Adoptie

2.0.0 Asiel en diverse bescherming

2.1.0 Vluchteling

2.2.0 Subsidiaire bescherming

2.3.0 Tijdelijke bescherming

2.4.0 Slachtoffer van mensenhandel

**27 JANVIER 2008.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 108 de la Constitution;

Vu la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, notamment l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, 14<sup>o</sup>, complété par la loi programme du 27 décembre 2006;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, modifié par l'arrêté royal du 22 janvier 2007;

Considérant que la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population, aux cartes d'identité, aux cartes d'étranger et aux documents de séjour et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques trouve à s'appliquer;

Vu l'avis de la Commission de la Protection de la Vie privée n° 24/2007, donné le 4 juillet 2007;

Vu l'avis n° 43.561/2 du Conseil d'Etat, donné le 19 septembre 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 8 janvier 2006 déterminant les types d'information associés aux informations visées à l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques est complété par un point 14<sup>o</sup> rédigé comme suit :

"14<sup>o</sup> la situation de séjour pour les étrangers visés à l'article 2, à savoir :

- les cartes d'étranger et les documents de séjour;
- la carte professionnelle pour étrangers exerçant une activité professionnelle indépendante;
- le permis de travail;
- les informations spéciales en rapport avec la situation de séjour des étrangers :

1) le motif de séjour, qui peut correspondre à une des raisons suivantes :

1.0.0 Regroupement familial, cohabitation et adoption

1.1.0 Regroupement familial avec un non européen

1.1.1 Epoux/partenaire

1.1.2 Ascendant

1.1.3 Descendant

1.2.0 Regroupement familial avec un européen (sauf un Belge) ou avec un Suisse

1.2.1 Epoux/partenaire

1.2.2 Ascendant

1.2.3 Descendant

1.3.0 Regroupement familial avec un Belge

1.3.1 Epoux/partenaire

1.3.2 Ascendant

1.3.3 Descendant

1.4.0 Cohabitation (circulaire de 1997)

1.5.0 Adoption

2.0.0 Asile et protection diverse

2.1.0 Réfugié

2.2.0 Protection subsidiaire

2.3.0 Protection temporaire

2.4.0 Victime de la traite des êtres humains

2.5.0 NBMV	2.5.0 MENA
2.6.0 Apatride	2.6.0 Apatride
3.0.0 Regularisatie	3.0.0 Régularisation
3.1.0 Art. 9, derde lid- humanitaire	3.1.0 Art. 9, alinéa 3 - humanitaire
3.2.0 Art. 9bis	3.2.0 Art. 9bis
3.3.0 Art. 9ter	3.3.0 Art. 9ter
3.4.0 Wet van 1999	3.4.0 Loi de 1999
4.0.0 Werknemer	4.0.0 Travailleur
4.1.0 Niet-Europese werknemer	4.1.0 Travailleur non européen
4.1.1 Loontrekende	4.1.1 Salarié
4.1.2 Zelfstandige	4.1.2 Indépendant
4.1.3 Onderzoeker	4.1.3 Chercheur
4.1.4 Hooggekwalificeerde werknemer	4.1.4 Travailleur hautement qualifié
4.1.5 Seizoenerarbeider	4.1.5 Travailleur saisonnier
4.1.6 Begunstigde van het "vakantie-werk"-regime	4.1.6 Bénéficiaire du régime "vacance-travail"
4.2.0 Europese en Zwitserse werknemer	4.2.0 Travailleur européen et Suisse
4.2.1 Loontrekende	4.2.1 Salarié
4.2.2 Zelfstandige	4.2.2 Indépendant
4.2.3 PECO-akkoorden	4.2.3 Accords PECO
5.0.0 Andere redenen :	5.0.0 Autres motifs :
5.1.0 Niet-Europese onderdaan :	5.1.0 Ressortissant non européen :
5.1.1 Houder van een D-visum dat een tijdelijk beperkt verblijf toestaat	5.1.1 Titulaire d'un visa D accordant un séjour temporaire limité
5.2.0 Europese onderdaan	5.2.0 Ressortissant européen
5.2.1 Gepensioneerde	5.2.1 Pensionné
5.2.2 Genothebber van dienst	5.2.2 Destinataire de service
5.2.3 Rentenier	5.2.3 Rentier
5.2.4 Machtiging tot verblijf	5.2.4 Droit de demeurer
5.2.5 Werkzoekende	5.2.5 Demandeur d'emploi
6.0.0 Student	6.0.0 Etudiant
6.1.0 Niet-Europese student	6.1.0 Etudiant non européen
6.1.1 Student	6.1.1 Etudiant
6.1.2 Andere opleidingsvorm	6.1.2 Autre forme d'éducation
6.2.0 Europese en Zwitserse student	6.2.0 Etudiant européen et Suisse
7.0.0 Langdurig ingezetene	7.0.0 Résident de longue durée
7.1.0 Tewerkstelling als werknemer of niet	7.1.0 Activité salariée ou non
7.2.0 Studies of opleiding	7.2.0 Etudes ou formation
7.3.0 Andere doelen	7.3.0 Autres fins
8.0.0 Vreemdeling die een bijzonder statuut geniet	8.0.0 Etranger bénéficiant d'un statut spécial
8.1.0 Shape	8.1.0 Shape
8.2.0 NAVO	8.2.0 OTAN
2) het identificatienummer van het Rijksregister van de persoon die het recht op gezinshereniging opent.	2) le numéro d'identification au Registre national de la personne qui ouvre le droit au regroupement familial.
<b>Art. 2.</b> Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.	<b>Art. 2.</b> Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.
<b>Art. 3.</b> Onze Minister van Binnenlandse Zaken belast met de uitvoering van dit besluit.	<b>Art. 3.</b> Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Gegeven te Brussel, 27 januari 2008.	Donné à Bruxelles, le 27 janvier 2008.
ALBERT	ALBERT
Van Koningswege :	Par le Roi :
De Minister van Binnenlandse Zaken, P. DEWAEL	Le Ministre de l'Intérieur, P. DEWAEL